## الملخص

تناولت الدراسة موضوع "الحماية التشريعية للبيئة في القانون الدولي الخاص" من خلال تقسيم المحتوى إلى فصلِ تمهيدي وبابين وخاتمة.

حيث تناولنا في الفصل التمهيدي ماهية البيئة والتلوث، من خلال بيان مفهوم كلِ منهما وعناصره وأنواعه، مع الإشارة إلى جانب من الاهتمام الوطني والدولي بحماية البيئة بقطاعاتها الثلاثة البربة والبحربة والجوبة.

ودرسنا في الباب الأول المسؤولية عن الأضرار البيئية والقضاء المختص بنظرها، وقسمناه إلى فصلين، تناولنا في الفصل الأول معالم المسؤولية عن الأضرار البيئية وأساسها القانوني، وبيّنًا فيه الطبيعة الذاتية لمشكلات المسؤولية البيئية، والحاجة إلى تطوير قواعدها، والنظريات التي تمثل أساس هذه المسؤولية، وهي نظرية الخطأ، ونظرية العمل غير المشروع، ونظرية المسؤولية الموضوعية؛ ودرسنا في الفصل الثاني، القضاء المختص بنظر منازعات المسؤولية عن الأضرار البيئية، وتناولنا فيه القضاء المختص بنظر هذه المنازعات بين الدول، وفكرة الحماية الدبلوماسية وشروطها ونظامها القانوني، ودرسنا فيه أيضاً القضاء الوطني المختص بنظر منازعات المسؤولية عن الأضرار البيئية بين الأشخاص الخاصة.

وخصصنا الباب الثاني لدراسة القانون الواجب التطبيق على منازعات المسؤولية عن الأضرار البيئية، وقسمناه إلى فصلين، تناولنا في الفصل الأول القانون الواجب التطبيق حال وجود اتفاقية دولية، ودرسنا فيه أحكام اتفاقيات المسؤولية المدنية عن أضرار التلوث البحري بالبترول، واتفاقيات المسؤولية المدنية المدنية عن أضرار التلوث العام بالمواد النووية، واتفاقيات المسؤولية المدنية عن أضرار التلوث العام بالمواد النووية، وأفردنا الفصل الثاني لدراسة القانون الوطني الواجب التطبيق حال غياب النص الاتفاقي، وتناولنا فيه قاعدة خضوع دعوى المسؤولية البيئية للقانون المحلي، وعرضنا للاتجاهات التي تدعو إلى إقصاء القانون المحلي، وإفساح المجال لقوانين أخرى، مثل: القانون الشخصي، وقانون القاضي، وقانون الإرادة، والقانون الأصلح للمضرور، وأوضحنا الاتجاه الحديث في هذا الموضوع، الذي يدعو إلى ضرورة تطويع القانون المحلي وإعماله في مجال المسؤولية المدنية عن الأضرار البيئية، انطلاقاً من فكرة التركيز الاجتماعي.

## **Abstract**

The current study tackles the topic of "legislative protection of the environment in private international law" by dividing the content into an introductory chapter, two chapters, and a conclusion.

In the introductory chapter, we tackled the nature of the environment and pollution, by explaining the concept of each of them, its elements and types, with reference to an aspect of national and international interest in protecting the environment in its three sectors, land, sea and air.

In the first chapter, we studied liability for environmental damages and the competent judiciary to consider them, and we divided it into two chapters. In the first chapter, we dealt with the features of responsibility for environmental damage and its legal basis, and we explained the subjective nature of the problems of environmental responsibility, the need to develop its rules, and the theories that represent the basis of this responsibility, which are the theory of error, the theory of illegal action, and the theory of objective liability. In the second chapter, we studied the judiciary involved to consider disputes of liability for environmental damage, in which we dealt with the judiciary competent to consider these disputes between countries, the idea of diplomatic protection, its conditions and its legal system, and we studied also the national judiciary competent to consider disputes of responsibility for environmental damage between private persons.

The second chapter was allocated to study the law applicable to disputes of responsibility for environmental damages, and we divided it into two chapters. In the first chapter, we dealt with the applicable law in the event of an international agreement, and we studied the provisions of civil liability agreements for damages from marine oil pollution, civil liability agreements for marine pollution damages with nuclear materials, and civil liability agreements for general pollution damages with nuclear materials, and we devoted the second chapter to study the national law applicable in the absence of the text of the agreement, in which we dealt the subject of

the environmental liability claim to local law, and we presented the trends that call for the exclusion of local law, and give way to another laws, such as: personal law, the law of the judge, the law of will, and the law that is best for the injured party, and we clarified the modern trend in This topic, which calls for the need to adapt and implement local law in the field of civil liability for environmental damage, based on the idea of a social focus.